



La lettre de Bulgarie

2006- 02

Décembre 2006

Cette dernière ligne droite commence tôt, dès les premiers jours de 2006 alors que le gouvernement Stanishev, en exercice depuis quelques mois à peine, cherche encore ses marques ¹.

L'année 2006 aura été marquée par une partie de « poker menteur » exceptionnelle :

- *la rouerie des Uns face à ce qui aura été interprété à tort comme de la naïveté, des Autres ²,*
- *des « révoltes » stériles face à l'inéluctable ³,*
- *la « réalisation » de coûts cachés, d'autant mieux qu'ils étaient indirects !*

Pour beaucoup aussi, la Bulgarie aura joué à se faire peur alors que d'Autres auront vraiment montré leurs peurs ⁴, tout le monde, par médias interposés....

La lettre de Bulgarie

1. Présidentielles 2006

2. La dernière ligne droite avant le feu vert de Bruxelles

En préparation
Les dossiers des Services Secrets
Le Tourisme en Bulgarie

¹ C'est un gouvernement de coalition de 3 partis, qui tient, tout au moins au début, plus du mariage arrangé sous la contrainte que de l'union librement consentie et désirée !

² Alors que c'était, en fait, un comportement « normal » selon la logique « traditionnelle » prévalant, car, si tout est différent (ou presque) en Bulgarie, rien n'a vraiment changé, à commencer par les schémas mentaux...

³ Par ce que la signature apposée se respecte et ne peut pas se remettre en cause (la partie est lancée, la règle du jeu ne change plus) !

⁴ Basée sur des erreurs anciennes (sous estimations graves) par exemple..., pour la Grande Bretagne, des échéances électorales, face à une population fatiguée d'un élargissement sans fin de l'UE, face au coût à supporter par les collectivités publiques en cas d'afflux de population pour lesquelles elles ne sont pas préparées avec des infrastructures publiques inadaptées, etc....

Le Premier ministre commence l'année sur un ton conciliant en admettant que des craintes pour le niveau des standards sociaux à l'Ouest sont certes légitimes, mais il faut voir ce que les nouveaux membres apportent à l'UE : de nouveaux marchés à l'export, par exemple, seront des « plus » conséquents !

Cela ne sera en fait simple pour personne, l'adaptation de la Bulgarie à l'UE sera aussi difficile et demandera autant d'efforts que celle de l'UE à la Bulgarie..., cette dernière ayant bien changé ces 15 dernières années ! En bien des points, elle pourrait être un exemple à suivre....

La facture économique de l'adhésion à l'UE commence à s'alourdir sérieusement pour la Bulgarie avec l'obligation d'instaurer des visas ⁵ pour ses voisins avec qui elle fait un commerce important !

Début mars, la paranoïa s'empare, pour commencer, des médias et c'est le journal SEGA ⁶ qui ouvre le feu avec un article « catastrophiste » face à l'impréparation du pays qui va conduire au report de l'adhésion d'un an et l'application de clauses de sauvegardes dès le premier jour ⁷.

Face à l'incapacité de la Bulgarie à assimiler les fonds européens à disposition, le journal ne propose rien, et de son côté, le NDSV ⁸ n'est écouté par personne, et probablement même pas entendu, lorsqu'il demande la création d'un poste ministériel spécifique pour veiller à un bon usage, et optimum de surcroît, des fonds européens....

Si l'intégration « papier » de l'acquis communautaire est en bonne voie, sa mise en œuvre pratique reste gravement problématique et d'abord pour les questions agricoles !

Le mois suivant, dans les médias, il est question d'une Union Européenne à deux vitesses avec les derniers entrants devenant des membres de 2^e classe (avec moins de droits) ! Des voix se font également entendre pour inviter l'Union Européenne

⁵ Produits touristiques, commerce et échanges économiques. Cela concerne plus d'un million de visiteurs / an !

⁶ donné comme progouvernemental

⁷ fermeture de l'accès au marché intérieur européen pour les produits bulgares

⁸ le parti fondé par Siméon Saksoburgski (Siméon II)

a plus de circonspection pour « ne pas frapper des pays encore à l'école primaire »⁹

L'ancien Premier Ministre, Siméon Saksoburgski, monte alors en première ligne pour calmer les esprits, avec intelligence, finesse et humour, dans le cadre d'une interview publié par *Die Welt*¹⁰ !

Il termine son propos en expliquant que l'absence de la Bulgarie de la Coupe du Monde de Football, devant se dérouler en Allemagne, est voulu, car un vote favorable de l'Allemagne pour l'adhésion de la Bulgarie à l'UE est plus important pour la Bulgarie qu'un titre de plus en football....

A la mi-mai, les médias britanniques se lancent....

Le *TIMES* titre : « *EU prepare to embrace a land of greed, killing and corruption*¹¹ » avec une présentation effroyable de la Bulgarie. Le *SUNDAY TIMES* n'est pas en reste avec : « *Bulgaria or Europe « Wild East » going West*¹² » .

Même Manuel Barroso, le Président de la Commission Européenne s'y met avec son célèbre « oui, mais... » et l'avis de la Commission n'est plus attendu désormais avant l'automne, pour faire « durer le plaisir » probablement !

Spéculations et émotions sont au maximum avant le rapport du mois de mai !

Le gouvernement, stressé au possible, par l'entremise du Premier Ministre, demande une réponse CLAIRE de Bruxelles quand à la date d'adhésion car le pays avance à toute vapeur vers l'Europe !

Les deux futurs membres étant avant tout des pays agricoles, l'agroalimentaire commence à être une préoccupation pour les lobbies professionnels de l'ex- Europe des 15, avec les plus fortes inquiétudes exprimées en Allemagne !

Fin juin, c'est la fermeture de 2 unités de plus à la Centrale Nucléaire de Kozloduy qui fait parler d'elle avec des craintes très fondées sur l'approvisionnement énergétique du pays, le coût de l'énergie qui en découlera (renchérissement), et le pire c'est que les politiques ne sont pas véritablement encore au fait des conséquences même s'ils insistent logiquement sur le respect inévitable de la chose signée et la malséance à sans cesse vouloir remettre la signature apposée en question !

Au début de l'été, le gouvernement Blair, à Londres, dresse selon la presse roumaine, une liste de 45000 indésirables pour les deux pays.

La Bulgarie est aussi accusée de « distribuer » des passeports de complaisance¹³ .

⁹ Traduction littérale de l'expression anglaise employée « hitting countries still in Primary School » !

¹⁰ Le choix de la publication est important, car alors, l'Allemagne n'a toujours pas ratifié le traité d'adhésion de la Bulgarie et de la Roumanie !

¹¹ « L'Europe se prépare à accueillir un pays où règne l'avarice, les assassinats et la corruption »

¹² « La Bulgarie, ou l'Est sauvage de l'Europe, en marche vers l'Ouest »

¹³ En fait 23500 en 5 ans ! Les Macédoniens faisant paraître la queue pour avoir un passeport bulgare... par milliers, alors que 300000 Moldaves ont obtenu un passeport roumain et personne ne dit rien !

Le gouvernement Blair annonce « attendre » 60000 émigrants de la seule Bulgarie au 1^{er} janvier alors qu'il ne parlait que de 14000 nouveaux arrivants pour les 8 pays d'Europe Centrale qui ont rejoints l'UE l'année précédente¹⁴ .

Les médias britanniques se sont engouffrés dans la brèche plus pour l'incapacité du gouvernement à maîtriser les flux migratoires qu'autre chose.

Cette incontrôlabilité rejaillit effectivement sur l'utilisation et la sollicitation des infrastructures comme le logement, les places dans les écoles et les hôpitaux, mais aussi, la grille des salaire, etc....

Fin juillet, c'est la presse bulgare qui s'y remet avec l'inévitable *STANDARTNEWS* titrant « *Bulgaria will crawl to the EU under the doormat*¹⁵ ».

La lutte anti-corruption, pour « plaire » à l'UE, prend une tournure quasi ubuesque ! Deux événements le montrent de manière très claire.

L'arrestation à grand spectacle des propriétaires d'un site internet bulgare¹⁶ contenant des milliers de films, jeux vidéo et autres programmes informatiques, alimentant une très large communauté P2P, fait la Une des médias pendant une bonne semaine. Les déclarations officielles en font les principaux pirates informatiques d'Europe. Quelques jours après leur arrestation, les deux « personnages » sont libérés sous caution pour une somme dérisoire face à leurs moyens personnels et tout continue comme avant....

C'est aussi l'époque de la visite du Premier Ministre à Bruxelles, pendant laquelle il présente un rapport de 1000 pages sur les actions menées par son gouvernement pour lutter contre la corruption !

La réaction est loin d'être celle attendue ! La Commission montre sa surprise devant l'étendue du mal en Bulgarie puisque le gouvernement a tant fait, et s'inquiète de la gravité réelle du problème, partant du principe que ces 1000 pages ne sont que la partie visible de l'iceberg....

Alors qu'à l'Ouest, la pression sur la Bulgarie va croissant sur le sujet de la corruption, les problèmes de même nature en Occident ne semblent émouvoir personne, et surtout pas ramener Bruxelles à un peu plus de modération¹⁷....

Quelques exemples, montrant que les affaires de corruption en UE 15 sont d'un niveau tout de même très élevé :

Avril 2006 : le scandale des visas « Schengen » délivrés aux prostituées ukrainiennes par la représentation diplomatique allemande avec notice sur les bonnes règles d'installation en Allemagne éclate ! Les chiffres donnés par la presse vont dans les milliers !

¹⁴ Et annonce aujourd'hui qu'ils furent en fait 600000.... A noter que ce chiffre est global pour le monde entier et que les entrants d'Europe Centrale selon des sources autorisées serait bien moindre comme le montre une étude conduite en août à la Sécurité Sociale britannique !

¹⁵ « La Bulgarie va ramper vers l'Europe en passant sous le seuil de la porte » !

¹⁶ Ce n'est pas le seul du genre, mais il est connu et réputé !

¹⁷ Avant de t'inquiéter de la paille dans l'œil de ton voisin, préoccupe toi de la poutre dans le tien....

Avril 2006 : guerre des gangs à Marseille : 3 assassinats spectaculaires en 3 jours selon le Figaro !

Juillet : 6 firmes s'entendent délictueusement : surfacturation de 40% de la signalisation routière pour les communes françaises !

Août : Faurecia et probablement Dräxelmaier : 750000 € de pots de vin versés aux constructeurs automobiles allemands !

Août : Philipps Consumer Electronics : 250000 € de pots de vin

Septembre : Allemagne : le scandale des viandes avariées !

Novembre : Siemens : détournement de fonds et pots de vin (entre autres pour les JO en Grèce) !

Décembre : règlement de compte à Marseille en plein jour : 1 mort de 15 balles !

Alors que les voyageurs des pays de l'UE peuvent désormais séjourner en Bulgarie jusqu'à 90 jours avec un passeport, Bruxelles met la pression sur le gouvernement bulgare pour la fermeture des « Duty Free Shop » aux frontières !

Pendant ce temps, Macédoniens et Moldaves¹⁸ font leur possible pour obtenir un passeport bulgare et Londres monte le ton au sujet des menaces sur la libre circulation des travailleurs des 2 pays candidats, futurs membres !

Mme Kuneva : l'entrée dans l'UE est le rêve d'une vie meilleure. Les gens de ma génération (les quinquagénaires) ne verront probablement pas les « bénéfiques » de l'entrée de la Bulgarie dans l'UE. Le Premier Ministre Stanishev, complétant le propos de Madame Kuneva à l'attention des Bulgares : il ne faut surtout pas avoir d'attentes exagérées de l'entrée du pays dans l'UE.

Les difficultés avec la Macédoine ne se calment pas et certains n'hésitent pas à jeter de l'huile sur le feu !

Ainsi le Prof Ljubomir Frkovski¹⁹ déclare au *Sunday Telegraph* : « il y a un plan du gouvernement bulgare pour renforcer ses liens avec les minorités bulgares dans les pays voisins, c'est une politique dépassée de type romantique nationaliste ».

Que dire alors des actions entreprises par les Macédoniens depuis l'indépendance !?

- Les armes du pays étaient alors les mêmes que celle de la Bulgarie,
- le symbole national n'était alors autre que le fameux soleil à 16 branches, repris de la tombe de Philippe de Macédoine, vulgarisé aussi par les Saintes Ecritures : l'astre suivi par les Rois Mages et que l'on retrouve également sur les couleurs de la ville des Baux de Provence...,

- il faudra quasiment une guerre civile pour que la très forte minorité albanophone présente en Macédoine se voit reconnaître un minimum de droits,
- la « guerre culturelle » avec la Bulgarie est continuelle, ainsi, pour célébrer Saint Cyrille et Saint Méthode, la Macédoine envoie une délégation séparée et un jour différent à Rome et refuse un geste commun avec la Bulgarie !
- l'affaire du soit disant parti « Omo Ilinden-Pirin » que la Bulgarie refuse d'homologuer autant pour non respect des procédures légales que pour un caractère ethnique très visible qui est contraire à la Constitution de la Bulgarie, montrent bien les dispositions particulières²⁰ des autorités macédoniennes à l'égard de leurs voisins.

Et que dire de l'évocation par certain de la « résurgence » du Rideau de Fer à la frontière bulgare avec la Turquie !?

La campagne, au départ, médiatique s'étend et gagne en frénésie :

- en Allemagne, la presse titre « la Bulgarie gémit sous les obligations imposées par l'UE ! »,
- alignement des Irlandais sur le gouvernement Blair : pas de « open door policy »,
- les Chambres de Commerce britanniques soutiennent le gouvernement à cause de la pression que mettent les afflux d'émigrants sur les infrastructures sociales du pays,

L'attitude britannique est en fait une tentative de localiser un problème avec des chiffres globaux : attribution en GB de n° Sécurité Sociale en 2005 : 700000 dont 270000 pour l'Est Européen seulement dont 171000 pour la Pologne (Est Européen en 4 ans : 412000).

20 août : l'hystérie des médias britanniques atteint des sommets avec ce titre : « *cheers, we are coming to rip you ov* » pour expliquer la crainte de voir des criminels venir, « déguisés » en travailleurs légitimes...

De son côté, le *Financial Times* en rajoute dès le lendemain avec la crainte de l'arrivée de trafiquants Albanais et Serbes suite à l'adhésion de la Bulgarie à l'UE !

Quelques jours plus tard on peut lire dans le *Birmingham Post* « *A nation of lazy, pitchy and ill equipped Britons has left the country relying on Eastern European migrants to keep the economy competitive, former CBI director general sir Digby Jones warned yesterday* ».

Le FMI insiste sur le fait que la Bulgarie devrait accélérer les réformes structurelles car le déficit des comptes courants est préoccupant ! Par ailleurs il rappelle que la Bulgarie, après l'adhésion à l'UE restera pauvre et le pays le plus pauvre de l'UE malgré les progrès immenses de ces 10 dernières années. La population souffre de la précarisation du travail et à des problèmes d'adaptation par rapport aux temps anciens !

¹⁸ Des Gagaouzes surtout car d'origine ethnique bulgare !

¹⁹ Spécialiste en Droit International

²⁰ Cela avait commencé, immédiatement après la 2^e Guerre Mondiale, dans ce qui était alors la Yougoslavie de Tito : par l'incorporation de vocables serbo-croates dans leur pratique linguistique et réalisation immédiate d'un « dictionnaire » pour bien se démarquer de la Bulgarie. Des amendements grammaticaux suivirent !

Alors que l'Allemagne n'a toujours pas ratifié l'adhésion de la Bulgarie à l'UE et est même susceptible de l'empêcher, les Bulgares se préoccupent des réalités quotidiennes :

- l'accès aux soins et à l'éducation (difficultés reconnues par le Premier Ministre),
- la circulation des charrettes attelées de la communauté Rom sur les grands boulevards de Sofia....

Le 21 août commence l'inspection finale et décisive pour la Bulgarie !

Le gouvernement continue « sereinement » la préparation du budget 2007 et annonce un poste budgétaire de BGN 1,7 millions pour les dépenses européennes courantes et une contribution de BGN 650 millions au budget de l'UE !

26 août : un simple constat : Bansko, la célèbre station de sport d'hiver proche de Sofia est « *overrun by the Brits* » ! Ils sont de plus en plus nombreux à s'y installer et devenir propriétaire de logements et même de commerces ! Pourquoi le contraire (installation de Bulgares en Grande Bretagne) n'est-il pas permis alors que le débat sur l'immigration en Grande Bretagne fait rage ?

Le 29 août, le rapport est en principe prêt, alors qu'Olly Rehn, Commissaire à l'élargissement, subit les dernières pressions des lobbies demandant le retardement de l'entrée dans l'UE pour les 2 pays ! Pour sa part, la Hongrie ferme la porte aux travailleurs des deux futurs membres et même les dossiers des Services Secrets de l'ancien régime s'en mêlent²¹....

1^o septembre : nouvel avertissement de l'UE à la Bulgarie. Une semaine plus tard le Premier Ministre réagit avec certitude de manière émotionnelle car les nerfs sont vraiment à vif. Son propos est légitime : « nous voulons que les efforts et sacrifices consentis par les Bulgares soient reconnus ». Bruxelles réplique par l'annonce d'une réponse à la dernière minute !

Londres durcit encore le ton et les parlementaires britanniques s'y mettent avec des témoignages de leurs constituants sur les difficultés à trouver du travail !

Le 3 septembre, Siméon Saksoburgski intervient à nouveau ! Il en appelle aux hommes politiques de Bulgarie. Ils ne doivent pas se stresser pour vouloir impressionner l'UE mais simplement faire leur travail. Les excès de zèle ne pourront être que suspicieux....

Le lendemain, nouvel avertissement de l'UE à la Bulgarie !

Le rapport « tombera » fin septembre ! La tension est à son comble !

Les médias bulgares commencent à répondre aux attaques des tabloïds et autres médias britanniques avec l'évocation de la consommation excessive de bière en Grande Bretagne, de la violence dans les stades et des filles enceintes à 16-17 ans voire avant....

On apprend en passant que l'UE n'était qu'un faux nez pour l'obligation de changement des plaques d'immatriculation aux normes européennes ! En fait, les véhicules non assurés ont été, ainsi, retirés de la circulation....

Les interventions du Premier Ministre sont toujours dans le registre émotionnel lorsqu'il annonce :

- qu'il fait trop froid en Grande Bretagne pour que les Bulgares y aillent en nombre,
- qu'il ne faudrait pas que la Bulgarie soit le bouc émissaire de la fatigue de l'élargissement et se voie imposer des mesures très « dures » pour « vendre » l'adhésion aux Européens en plein doute !
- la Bulgarie a beaucoup sacrifié à l'UE et mérite largement un « oui » !

Si une frange du patronat britannique, pro européenne demande le libre accès des travailleurs bulgares et roumains au marché du travail du pays la majorité reste opposée à cause des implications sur le tissu social, le logement, l'éducation et le mode de vie du pays.

Les députés européens allemands à leur tour demandent un durcissement des conditions d'accès pour Bulgarie et Roumanie alors qu'un agent immobilier US vivant en Bulgarie depuis quelques années affirme que la vie en Bulgarie est bien meilleure que ce qui est offert à l'Ouest²² !

Le Premier Ministre intervient à nouveau publiquement :

- « nous voulons entrer dignement dans l'UE, nous attendons le respect que nous méritons » !
- les critiques en matière de corruption, de crime organisé et de migration vers l'ouest sont infondées.

Le rapport est officiellement annoncé pour le 26 septembre !

11 septembre : l'Ecosse prend une position contraire à celle du gouvernement Blair : elle pratiquera l'« *open door policy* » !

19 sept : la douche écossaise continue : des craintes bien réelles pour l'adhésion sont subitement exprimées : l'impréparation du pays pour la mise en pratique des règlements sanitaires et agricoles....

D'un autre côté, la confiance dans la ratification par la France de l'adhésion à l'UE est solide car avec l'arrivée de la Bulgarie et de la Roumanie dans l'UE, la Francophonie y gagnera du poids....

Alors que le Procureur Général de la Bulgarie constate prosaïquement que, malgré tous les efforts du monde, la réputation du pays ne changera pas si vite, Bruxelles organise des fuites de son rapport, qui est prêt, pour tester l'opinion publique. Les conditions d'adhésion sont draconiennes : 3 ans d'observation et rapport tous les 6 mois, mais le grand jour reste le 1^o janvier 2007 !

²¹ Voir le n° 3 de la lettre (le prochain) !

²² Avis partagé par votre serveurur....

Les « clauses de sauvegarde » font la Une de la presse : tentative du gouvernement pour préparer l'opinion au cas où ?

A 2 semaines de la date fatidique, la Bulgarie compte sur l'aide de l'UE pour moderniser ses infrastructures nationales et touristiques, la presse titre sur la possibilité de restrictions post adhésion et l'UE reporte les « mesures appropriées » avec une décision seulement en avril 2007 !

Le 19 septembre le gouvernement Blair met de l'eau dans son vin, Bulgares et Roumains pourront venir mais avec des droits restreints ! La question qui peut se poser, est si le titre du *Guardian* a eu une influence ? En effet, 2 jours plus tôt ce grand journal titrait : Est-ce que les Européens prennent conscience des réalisations des Bulgares ?

26 sept : alors que le rapport est enfin connu, dans l'ex UE des 15 beaucoup reconnaissent que fixer la date de l'adhésion était une erreur

3 octobre : une nouvelle réforme de la constitution à la demande de l'UE (indépendance de la justice), l'opposition annonce son soutien !

La BBC parle des problèmes que pose l'émigration de masse et au pays de ceux qui partent.

L' UE agite la carotte et le bâton :

- les subventions agricoles seront réduites jusqu'à ce que les réformes nécessaires soient passées,
- la Bulgarie aura un rôle stabilisateur important dans les Balkans.

La France ratifie l'adhésion de la Bulgarie et de la Roumanie. Plus d'Etats ferment la porte à la Bulgarie et à la Roumanie, que ceux qui l'ouvrent même partiellement ! Le 6 octobre, selon certains la porte de l'UE sera refermée derrière les deux pays.

La métallurgie bulgare investit au maximum dans la mise aux normes écologiques.

La taxation UE va faire bouger les prix en Bulgarie.

L'opposition de droite propose Philippe Dimitrov comme Commissaire UE

20 octobre : la Bulgarie va construire une prison de Haute Sécurité aux normes UE

L'Allemagne est soucieuse d'éviter à ses criminels les prisons bulgares !

Mme Kuneva est nommée Commissaire Européen alors que les Roumains ont un peu plus de mal pour le leur !

L'Allemagne demande encore une fois des sanctions dès le 1^{er} jour !

De son côté, la population bulgare a peur avec raison de la montée des prix qui grimpent déjà avant l'entrée dans l'UE !